

## Informacije o proizvodu (EN)

SAMSUNG QLED televizor QE55QN700BTXXH

**SAMSUNG**



Tehnoteka je online destinacija za upoređivanje cena i karakteristika bele tehnike, potrošačke elektronike i IT uređaja kod trgovinskih lanaca i internet prodavnica u Srbiji. Naša stranica vam omogućava da istražite najnovije informacije, detaljne karakteristike i konkurentne cene proizvoda.

Posetite nas i uživajte u ekskluzivnom iskustvu pametne kupovine klikom na link:

<https://tehnoteka.rs/p/samsung-qled-televizor-qe55qn700btxxh-akcija-cena/>

# Product Information Sheet

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2013

| No. | Parameter                                                                                                             | Parameter value and precision                                             |     |      | Unit            |             |
|-----|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|-----|------|-----------------|-------------|
| 1.  | Supplier's name or trade mark                                                                                         | SAMSUNG                                                                   |     |      |                 |             |
|     | Supplier's address                                                                                                    | (EU) PO Box 12987, Dublin, IE /<br>(UK) Saxony Way, Yateley, GU46 6GG, UK |     |      |                 |             |
| 2.  | Model identifier                                                                                                      | QE55QN700BT                                                               |     |      |                 |             |
| 3.  | Energy efficiency class for standard Dynamic Range (SDR)                                                              | G                                                                         |     |      |                 |             |
| 4.  | On mode power demand in Standard Dynamic Range (SDR)                                                                  | 193.0                                                                     |     |      | W               |             |
| 5.  | Energy efficiency class (HDR)                                                                                         | G                                                                         |     |      |                 |             |
| 6.  | On mode power demand in High Dynamic Range (HDR), if implemented                                                      | 269.0                                                                     |     |      | W               |             |
| 7.  | Off mode, power demand, if applicable                                                                                 | N/A                                                                       |     |      | W               |             |
| 8.  | Standby mode power demand, if applicable                                                                              | 0.5                                                                       |     |      | W               |             |
| 9.  | Networked standby mode power demand, if applicable                                                                    | 2.0                                                                       |     |      | W               |             |
| 10. | Electronic display category                                                                                           | TELEVISION                                                                |     |      |                 |             |
| 11. | Size ratio                                                                                                            | 16                                                                        | :   | 9    | integer         |             |
| 12. | Screen resolution                                                                                                     | 7680                                                                      | x   | 4320 | pixels          |             |
| 13. | Screen diagonal                                                                                                       | 138.0                                                                     |     |      | cm              |             |
| 14. | Screen diagonal                                                                                                       | 55                                                                        |     |      | inches          |             |
| 15. | Visible screen area                                                                                                   | 82.3                                                                      |     |      | dm <sup>2</sup> |             |
| 16. | Panel technology used                                                                                                 | QLED LCD                                                                  |     |      |                 |             |
| 17. | Automatic Brightness Control (ABC) available                                                                          | No                                                                        |     |      |                 |             |
| 18. | Voice recognition sensor available                                                                                    | No                                                                        |     |      |                 |             |
| 19. | Room presence sensor available                                                                                        | No                                                                        |     |      |                 |             |
| 20. | Image refresh frequency rate (default)                                                                                | 60                                                                        |     |      | Hz              |             |
| 21. | Minimum guaranteed availability of software and firmware updates (from the date of end of the placement on the market | 8                                                                         |     |      | Years           |             |
| 22. | Minimum guaranteed availability of spare parts (from the date of end of the placement on the market                   | 7                                                                         |     |      | Years           |             |
| 23. | Minimum guaranteed product support                                                                                    | 7                                                                         |     |      | Years           |             |
|     | Minimum duration of the general guarantee offered by the supplier                                                     | 2 (Or 1)                                                                  |     |      | Years           |             |
| 24. | Power supply type                                                                                                     | Internal                                                                  |     |      |                 |             |
| 25. | External power supply (non-standardised and included in the product box)                                              |                                                                           |     |      |                 |             |
|     | i                                                                                                                     |                                                                           |     |      | N/A             | Description |
|     | ii                                                                                                                    | Input voltage                                                             | N/A |      | V               |             |
|     | iii                                                                                                                   | Output voltage                                                            | N/A |      | V               |             |
| 26  | External standardised power supply (or suitable one if not included in the product box)                               |                                                                           |     |      |                 |             |
|     | i                                                                                                                     | Supported standard name or list                                           |     |      | N/A             |             |
|     | ii                                                                                                                    | Required output voltage                                                   | N/A |      | V               |             |
|     | iii                                                                                                                   | Required delivered current (minimum)                                      | N/A |      | A               |             |
|     | iv                                                                                                                    | Required current frequency                                                | N/A |      | Hz              |             |

| No. | BG                                                                                                                                                                | ES                                                                                                                                                      | CS                                                                                                        | DA                                                                                                           | DE                                                                                                                                        | ET                                                                                                             | EL                                                                                                                               | FR                                                                                                                                   |
|-----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 9   | Наименование или търговска марка на доставчика                                                                                                                    | Nombre o marca del proveedor                                                                                                                            | Název nebo ochranná známka dodavatele                                                                     | Leverandørens navn eller varemærke                                                                           | Name oder Handelsmarke des Lieferanten                                                                                                    | Tarnija nimi või kaubamärk                                                                                     | Όνομα/επωνυμία του προμηθευτή ή εμπορικό σήμα                                                                                    | Nom du fournisseur ou marque commerciale                                                                                             |
|     | Адрес на доставчика                                                                                                                                               | Dirección del proveedor                                                                                                                                 | Adresa dodavatele                                                                                         | Leverandørens adresse                                                                                        | Anschrift des Lieferanten                                                                                                                 | Tarnija aadress                                                                                                | Διεύθυνση προμηθευτή                                                                                                             | Adresse du fournisseur                                                                                                               |
| 10  | Идентификатор на модела                                                                                                                                           | Identificador del modelo                                                                                                                                | Identifikační značka modelu                                                                               | Modellens identifikationskode                                                                                | Modellkennung                                                                                                                             | Mudelitähis                                                                                                    | Αναγνωριστικό του μοντέλου                                                                                                       | Référence du modèle                                                                                                                  |
| 11  | Клас на енергийна ефективност при стандартен динамичен обхват (SDR)                                                                                               | Clase de eficiencia energética para el rango dinámico normal (SDR)                                                                                      | Třída energetické účinnosti u standardního dynamického rozsahu (SDR)                                      | Energieeffektivitets- klasse i standard dynamikområde (SDR)                                                  | Energieeffizienzklasse bei Standard- Dynamikumfang (SDR)                                                                                  | Energiklass standardse heledusvahemiku (SDR) puhul                                                             | Τάξη ενεργειακής απόδοσης για τυπικό δυναμικό εύρος (SDR)                                                                        | Classe d'efficacité énergétique pour la gamme dynamique standard (SDR)                                                               |
| 12  | Консумирана мощност в режим „включен“ при стандартен динамичен обхват (SDR)                                                                                       | Demanda de potencia en modo encendido en el rango dinámico normal (SDR)                                                                                 | Příkon v zapnutém stavu u standardního dynamického rozsahu (SDR)                                          | Effektforbrug i tændt tilstand i standard dynamikområde (SDR)                                                | Leistungsaufnahme im Ein-Zustand bei Standard-Dynamikumfang (SDR)                                                                         | Sisselülatatud seisundi energiatarbimine standardses heledusvahemikus (SDR)                                    | Ζήτηση ισχύος σε κατάσταση λειτουργίας για τυπικό δυναμικό εύρος (SDR)                                                           | Puissance appelée en mode marche pour la gamme dynamique standard (SDR)                                                              |
| 13  | Клас на енергийна ефективност при голям динамичен обхват (HDR)                                                                                                    | Clase de eficiencia energética en modo preparado, en caso de aplicar                                                                                    | Třída energetické účinnosti (HDR)                                                                         | Energieeffektivitets- klasse (HDR)                                                                           | Energieeffizienzklasse (HDR)                                                                                                              | Energiaühuse klass (HDR)                                                                                       | Τάξη ενεργειακής απόδοσης (HDR)                                                                                                  | Classe d'efficacité énergétique (HDR)                                                                                                |
| 14  | Консумирана мощност в режим „включен“ при голям динамичен обхват (HDR), ако такъв е налице                                                                        | Demanda de potencia en modo encendido para el alto rango dinámico (HDR), si se implementa                                                               | Příkon v zapnutém stavu u vysokého dynamického rozsahu (HDR), pokud je zaveden                            | Effektforbrug i tændt tilstand i højt dynamikområde (HDR), hvis dette er implementeret                       | Leistungsaufnahme im Bereitschaftszustand, falls vorhanden                                                                                | Sisselülatatud seisundi energiatarbimine laendatud heledusvahemiku (HDR) puhul (kui seda kasutatakse)          | Ζήτηση ισχύος σε κατάσταση λειτουργίας, σε υψηλό δυναμικό εύρος (HDR), εάν εφαρμόζεται                                           | Puissance appelée en mode marche pour la haute gamme dynamique (HDR), le cas échéant                                                 |
| 15  | Консумирана мощност в режим „изключен“, ако е приложимо                                                                                                           | Demanda de potencia en modo desactivado, en caso de aplicarse                                                                                           | Vypnutý stav, příkon (v příslušných případech)                                                            | Effektforbrug i slukket tilstand, hvis relevant                                                              | Leistungsaufnahme im Aus-Zustand, falls zutreffend                                                                                        | Energiatarbimine väljalülitatud seisundis (kui on asjakohane)                                                  | Ζήτηση ισχύος σε κατάσταση εκτός λειτουργίας, κατά περίπτωση                                                                     | Puissance appelée en mode veille, le cas échéant                                                                                     |
| 16  | Консумирана мощност в режим „в готовност“, ако е приложимо                                                                                                        | Demanda de potencia en modo preparado, en caso de aplicarse                                                                                             | Příkon v pohotovostním režimu (v příslušných případech)                                                   | Effektforbrug i dvalestilstand, hvis relevant                                                                | Leistungsaufnahme im Bereitschaftsbetrieb, falls zutreffend                                                                               | Energiatarbimine ooteseisundis (kui on asjakohane)                                                             | Ζήτηση ισχύος σε λειτουργία αναμονής, κατά περίπτωση                                                                             | Puissance appelée en mode veille, le cas échéant                                                                                     |
| 17  | Консумирана мощност в режим „в готовност“, ако е приложимо                                                                                                        | Demanda de potencia en modo preparado en red, en caso de aplicarse                                                                                      | Příkon pohotovostním režimu při připojení na síť (v příslušných případech)                                | Effektforbrug i netværksforbundet standbytilstand, hvis relevant                                             | Leistungsaufnahme im vernetzten Bereitschaftsbetrieb, falls zutreffend                                                                    | Energiatarbimine võrguühendusega ooteseisundis (kui on asjakohane)                                             | Ζήτηση ισχύος σε δικτυωμένη λειτουργία αναμονής, κατά περίπτωση                                                                  | Puissance appelée en mode veille avec maintien de la connexion au réseau, le cas échéant                                             |
| 18  | Категория на електронния екран                                                                                                                                    | Categoría de pantalla electrónica                                                                                                                       | Kategorie elektronického displeje                                                                         | Elektronisk skærmkategori                                                                                    | Art des elektronischen Displays                                                                                                           | Kuvari liik                                                                                                    | Κατηγορία ηλεκτρονικής διάταξης απεικόνισης                                                                                      | Catégorie de dispositif d'affichage électronique                                                                                     |
| 19  | Съотношение на размерите                                                                                                                                          | Ratio de tamaño                                                                                                                                         | Poměr stran                                                                                               | Størrelsesforhold                                                                                            | Seitenverhältnis                                                                                                                          | Suuruste suhe                                                                                                  | Λόγος διαστάσεων                                                                                                                 | Rapport de taille                                                                                                                    |
| 20  | Разделителна способност на екрана                                                                                                                                 | Resolución de la pantalla                                                                                                                               | Rozlišení obrazovky                                                                                       | Skærmopløsning                                                                                               | Bildschirmauflösung                                                                                                                       | Ekraani eraldusteravus                                                                                         | Ανάλυση οθόνης                                                                                                                   | Résolution d'écran                                                                                                                   |
| 21  | Диагонал на екрана                                                                                                                                                | Diagonal de la pantalla                                                                                                                                 | Úhlopříčka obrazovky                                                                                      | Skærmdiagonal                                                                                                | Bildschirmdiagonale                                                                                                                       | Ekraani diagonaal                                                                                              | Διαγώνιος της οθόνης                                                                                                             | Diagonale de l'écran                                                                                                                 |
| 22  | Диагонал на екрана                                                                                                                                                | Diagonal de la pantalla                                                                                                                                 | Úhlopříčka obrazovky                                                                                      | Skærmdiagonal                                                                                                | Bildschirmdiagonale                                                                                                                       | Ekraani diagonaal                                                                                              | Διαγώνιος της οθόνης                                                                                                             | Diagonale de l'écran                                                                                                                 |
| 23  | Видима площ на екрана                                                                                                                                             | Superficie visible de la pantalla                                                                                                                       | Viditelná plocha obrazovky                                                                                | Synligt skærmområde                                                                                          | Sichtbare Bildschirmfläche                                                                                                                | Ekraani nähtava osa pindala                                                                                    | Ορατή επιφάνεια της οθόνης                                                                                                       | Surface visible de l'écran                                                                                                           |
| 24  | Използвана технология на панела                                                                                                                                   | Tecnología usada en el panel                                                                                                                            | Použitá technologie panelů                                                                                | Anvendt paneleteknologi                                                                                      | Verwendete Panel-Technologie                                                                                                              | Kasutatud ekraanitehnoloogia                                                                                   | Χρησιμοποιούμενη τεχνολογία οθόνης                                                                                               | Technologie d'affichage utilisée                                                                                                     |
| 25  | Наличие на автоматично регулиране на яркостта (ABC)                                                                                                               | Control automático de brillo (ABC) disponible                                                                                                           | Dostupné automatické ovládání jasu (ABC)                                                                  | Automatisk lysstyrkekontrol (ABC)                                                                            | Automatische Helligkeitsregelung (ABC) vorhanden                                                                                          | Heleduse automaatne reguleerimine (Automatic Brightness Control, ABC)                                          | Υπαρξη λειτουργίας αυτόματου ελέγχου λαμπρότητας (ABC)                                                                           | Réglage automatique de la luminosité (ABC) disponible                                                                                |
| 26  | Наличие на датчик за гласово разпознаване                                                                                                                         | Sensor de reconocimiento vocal disponible                                                                                                               | Dostupný snímač pro rozpoznávání hlasu                                                                    | Stemmegenkendelses- sensor                                                                                   | Spracherkennungssensor vorhanden                                                                                                          | Häälvastuse andur                                                                                              | Υπαρξη αισθητήρα αναγνώρισης φωνής                                                                                               | Capteur de reconnaissance vocale disponible                                                                                          |
| 27  | Наличие на датчик за присъствие в помещението                                                                                                                     | Sensor de presencia disponible                                                                                                                          | Dostupný detektor přítomnosti v místnosti                                                                 | Tilstedeværelsessensor                                                                                       | Anwesenheitssensor vorhanden                                                                                                              | Liikumisandur                                                                                                  | Υπαρξη αισθητήρα εντοπισμού παρουσίας                                                                                            | Capteur de présence disponible                                                                                                       |
| 28  | Кадрова честота (по подразиране)                                                                                                                                  | Frecuencia de refresco de la imagen (por defecto)                                                                                                       | Obnovovací frekvence obrazu (výchozí)                                                                     | Opdateringsfrekvens (standard)                                                                               | Bildwiederholfrquenz (Standard)                                                                                                           | Kujutise värskendussagedus (valkimisi)                                                                         | Ρυθμός ανανέωσης της εικόνας (προεπιλεγμένη ρύθμιση)                                                                             | Taux de fréquence de rafraîchissement de l'image (par défaut)                                                                        |
| 29  | Минимална гарантирана личност на актуализация на програмното осигуряване и базовото програмно осигуряване (от датата на прекратяване на предоставянето на пазара) | Disponibilidad mínima garantizada de actualizaciones de software y de firmware (a partir de la fecha de introducción en el mercado de la última unidad) | Minimální zaručená dostupnost aktualizací softwaru a firmwaru (od data, kdy bylo ukončeno uvádění na trh) | Garanteret minimumsopgang til software- og firmwareopdateringer (fra dato for slutningen af markedsføringen) | Mindestens garantierte Verfügbarkeit von Software- und Firmware- Aktualisierungen (ab dem Zeitpunkt der Beendigung des Inverkehrbringens) | Tarkvara ja püsivara uuenduste minimaalne tagatud kättesaadavus (alates turule laskmise lõpetamise kuupäevast) | Ελάχιστη εγγυημένη διαθεσιμότητα ενημερώσεων λογισμικού και υλικολογισμικού (από την καταληκτική ημερομηνία διάθεσης στην αγορά) | Disponibilité minimale garantie des mises à jour du logiciel et du micrologiciel (à compter de la date de fin de mise sur le marché) |
| 30  | Минимална гарантирана личност на резервни части (от датата на прекратяване на предоставянето на пазара)                                                           | Disponibilidad mínima garantizada de actualizaciones de piezas de recambio (a partir de la fecha de introducción en el mercado de la última unidad)     | Minimální zaručená dostupnost náhradních dílů (od data, kdy bylo ukončeno uvádění na trh)                 | Garanteret minimumsopgang til reservedele (fra datoen for slutningen af markedsføringen)                     | Mindestens garantierte Verfügbarkeit von Ersatzteilen (ab dem Zeitpunkt der Beendigung des Inverkehrbringens)                             | Varuosade minimaalne tagatud kättesaadavus (alates turule laskmise lõpetamise kuupäevast)                      | Ελάχιστη εγγυημένη διαθεσιμότητα ανταλλακτικών (από την καταληκτική ημερομηνία διάθεσης στην αγορά)                              | Disponibilité minimale garantie des mises à jour du logiciel et du micrologiciel (à compter de la date de fin de mise sur le marché) |
| 31  | Минимална гарантирана поддръжка за продукта                                                                                                                       | Disponibilidad mínima garantizada de asistencia para el producto                                                                                        | Minimální zaručená podpora výrobku                                                                        | Garanteret minimumsopgang til produktsupport                                                                 | Mindestens garantierte Produktsupportleistung                                                                                             | Minimaalne tagatud tootetugi                                                                                   | Ελάχιστη εγγυημένη υποστήριξη προϊόντος                                                                                          | Assistance produit minimale garantie                                                                                                 |
| 32  | Минимален срок на общата гаранция, предоставяна от доставчика                                                                                                     | Duración mínima de la garantía ofrecida por el proveedor                                                                                                | Minimální doba trvání záruky nabízená dodavatelem                                                         | Mindestvarigheden af den garanti, som leverandøren tilbyder                                                  | Mindestlaufzeit der vom Lieferanten angebotenen allgemeinen Garantie                                                                      | Tarnija pakutava üldgarantii minimaalne kestus                                                                 | Ελάχιστη διάρκεια της γενικής εγγύησης που προσφέρει ο προμηθευτής                                                               | Durée minimale de la garantie offerte par le fournisseur                                                                             |
| 33  | Тип на електрозахранващото устройство                                                                                                                             | Tipo de fuente de alimentación                                                                                                                          | Typ napájení                                                                                              | Strømforsyningstype                                                                                          | Art der Stromversorgung (Netzteil)                                                                                                        | Toiteallika liik                                                                                               | Τύπος τροφοδοτικού                                                                                                               | Type d'alimentation:                                                                                                                 |
| 34  | Външно захранващо устройство (нестандартизирано, включено в опаковката заедно с продукта)                                                                         | Fuente de alimentación externa (no normalizada e incluida en la caja del producto)                                                                      | Vnější napájecí zdroj (jiný než normalizovaný a součástí balení výrobku)                                  | Ekstern strømforsyning (ikkestandardiseret og indeholdt i produktboksen)                                     | Externes Netzteil (nicht genormt, in der Verkaufsverpackung enthalten)                                                                    | Välistoiteallikas (mittestandardne ja lisatud tootekasti)                                                      | Εξωτερικό τροφοδοτικό (μη τυποποιημένο, το οποίο συμπεριλαμβάνεται στη συσκευασία του προϊόντος)                                 | Alimentation externe (incluse dans l'emballage du produit)                                                                           |
| 35  | i                                                                                                                                                                 | i                                                                                                                                                       | i                                                                                                         | i                                                                                                            | i                                                                                                                                         | i                                                                                                              | i                                                                                                                                | i                                                                                                                                    |
| 36  | ii                                                                                                                                                                | ii                                                                                                                                                      | ii                                                                                                        | ii                                                                                                           | ii                                                                                                                                        | ii                                                                                                             | ii                                                                                                                               | ii                                                                                                                                   |
| 37  | iii                                                                                                                                                               | iii                                                                                                                                                     | iii                                                                                                       | iii                                                                                                          | iii                                                                                                                                       | iii                                                                                                            | iii                                                                                                                              | iii                                                                                                                                  |
| 38  | 26.                                                                                                                                                               | 26.                                                                                                                                                     | 26.                                                                                                       | 26.                                                                                                          | 26.                                                                                                                                       | 26.                                                                                                            | 26.                                                                                                                              | 26.                                                                                                                                  |
| 39  | i                                                                                                                                                                 | i                                                                                                                                                       | i                                                                                                         | i                                                                                                            | i                                                                                                                                         | i                                                                                                              | i                                                                                                                                | i                                                                                                                                    |
| 40  | ii                                                                                                                                                                | ii                                                                                                                                                      | ii                                                                                                        | ii                                                                                                           | ii                                                                                                                                        | ii                                                                                                             | ii                                                                                                                               | ii                                                                                                                                   |
| 41  | iii                                                                                                                                                               | iii                                                                                                                                                     | iii                                                                                                       | iii                                                                                                          | iii                                                                                                                                       | iii                                                                                                            | iii                                                                                                                              | iii                                                                                                                                  |
| 42  | iv                                                                                                                                                                | iv                                                                                                                                                      | iv                                                                                                        | iv                                                                                                           | iv                                                                                                                                        | iv                                                                                                             | iv                                                                                                                               | iv                                                                                                                                   |

| No. | HR                                                                                           | IT                                                                                                                    | LV                                                                                                                        | LT                                                                                                                                                 | HU                                                                                                                                      | MT                                                                                                                  | NL                                                                                                                                     | PL                                                                                                                                     |
|-----|----------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1   | Ime ili zaštitni znak dobavljača                                                             | Marchio o nome del fornitore                                                                                          | Piegādātāja nosaukums vai preču zīme                                                                                      | Tiekėjo pavadinimas arba prekės ženklas                                                                                                            | A szállító neve vagy védjegye                                                                                                           | Isem il-fornitur jew il-marka kummerċjali tiegħu                                                                    | Naam van de leverancier of het handelsmerk                                                                                             | Nazwa dostawcy lub znak towarowy                                                                                                       |
|     | Adresa dobavljača                                                                            | Indirizzo del fornitore                                                                                               | Piegādātāja nosaukums vai preču zīme                                                                                      | Tiekėjo adresas                                                                                                                                    | A szállító címe                                                                                                                         | Indirizz tal-fornitur                                                                                               | Adres van de leverancier                                                                                                               | Adres dostawcy                                                                                                                         |
| 2   | Identifikācijas koda oznaka modela                                                           | Identificativo del modello                                                                                            | Piegādātāja nosaukums vai preču zīme                                                                                      | Modelo žymuo                                                                                                                                       | Modellazonosító                                                                                                                         | Identifikatur tal-mudell                                                                                            | Typeaanduiding                                                                                                                         | Identyfikator modelu                                                                                                                   |
| 3   | Razred energetske učinkovitosti za standardni dinamički raspon (SDR)                         | Classe di efficienza energetica per la gamma dinamica standard (SDR)                                                  | Piegādātāja nosaukums vai preču zīme                                                                                      | Enerģijas vortojimo efektyvumo klasė veikiant standartinės dinaminės srities (SDR) veikseną                                                        | Energiiahatékonysági osztály szabványos dinamikatartomány (SDR) esetében                                                                | Klassi tal-effiċjenza enerġetika għall-Medda Dinamika standard (SDR)                                                | Energie- efficiëntieklasse voor SDR                                                                                                    | Klasa efektywności energetycznej dla standardowego zakresu dynamicznego (SDR)                                                          |
| 4   | Snaga u uključenom stanju za standardni dinamički raspon (SDR)                               | Potenza assorbita in modo acceso per la gamma dinamica standard (SDR)                                                 | Piegādātāja nosaukums vai preču zīme                                                                                      | Ijungties veiksenos galios poreikis veikiant standartinės dinaminės srities (SDR) veikseną                                                         | Bekapcsolt üzemmód energiagénye szabványos dinamikatartományban (SDR)                                                                   | Domanda għall- enerġija fil-modalità mixgħul għall-Medda Dinamika Standard (SDR)                                    | Opgenomen vermogen in de gebruikstand voor SDR                                                                                         | Pobór mocy w trybie włączenia dla standardowego zakresu dynamicznego (SDR)                                                             |
| 5   | Razred energetske učinkovitosti (HDR)                                                        | Classe di efficienza energetica per la gamma dinamica ampia (HDR)                                                     | Energoefektivitātes klase (HDR)                                                                                           | Enerģijos vortojimo efektyvumo klasė (HDR)                                                                                                         | Energiiahatékonysági osztály (HDR)                                                                                                      | Klassi tal-effiċjenza enerġetika (HDR)                                                                              | Energie- efficiëntieklasse                                                                                                             | Klasa efektywności energetycznej (HDR)                                                                                                 |
| 6   | Snaga u uključenom stanju za veliki dinamički raspon (HDR), ako se primjenjuje.              | Potenza assorbita in modo acceso per la gamma dinamica ampia (HDR), se pertinente                                     | Aktīvā režīmā pieprasītā jauda plašā dinamiskajā diapazonā (HDR), ja ir                                                   | Ijungties veiksenos galios poreikis veikiant didelės dinaminės srities (HDR) veikseną, jeigu ji įdiegta                                            | Bekapcsolt üzemmód energiagénye nagy dinamikatartomány (HDR) megléte esetén                                                             | Domanda għall- enerġija fil-modalità mixgħul għall-Medda Dinamika Qawwija (HDR), jekk implementat                   | Opgenomen vermogen in de gebruikstand in HDR-modus, indien geïmplementeerd                                                             | Pobór mocy w trybie włączenia dla szerokiego zakresu dynamicznego (HDR), w przypadku gdy jest realizowany.                             |
| 7   | Snaga u isključenom stanju, ako je primjenjivo                                               | Potenza assorbita in modo spento, se applicabile                                                                      | Pieprasītā jauda izslēgtā režīmā, ja piemēro                                                                              | Išjungties veiksenos galios poreikis, jei taikytina                                                                                                | Energiagény kikapcsolt üzemmodban (adott esetben)                                                                                       | Domanda għall- enerġija fil-modalità mitfi, jekk applikabbli                                                        | Opgenomen vermogen in uitstand, indien van toepassing                                                                                  | Pobór mocy w trybie wyłączenia, w stosownych przypadkach.                                                                              |
| 8   | Snaga u stanju pripravnosti, ako je primjenjivo                                              | Potenza assorbita in modo stand-by, se applicabile                                                                    | Pieprasītā jauda gaidstāves režīmā, ja piemēro                                                                            | Budėjimo veiksenos galios poreikis, jei taikytina                                                                                                  | Energiagény készenléti üzemmodban (adott esetben)                                                                                       | Domanda għall- enerġija fil-modalità standby, jekk applikabbli                                                      | Opgenomen vermogen in stand-bystand, indien van toepassing                                                                             | Pobór mocy w trybie czuwania, w stosownych przypadkach.                                                                                |
| 9   | Snaga u umreženom stanju pripravnosti, ako je primjenjivo                                    | Potenza assorbita in modo stand-by in rete, se applicabile                                                            | Pieprasītā jauda tīklierosas gaidstāves režīmā, ja piemēro                                                                | Tinklinės budėjimo veiksenos galios poreikis, jei taikytina                                                                                        | Energiagény hálózatvezérelt készenléti üzemmódban (adott esetben)                                                                       | Domanda għall- enerġija fil-modalità standby man-netwerk, jekk applikabbli                                          | Opgenomen vermogen in netwerkgebonden stand-bystand, indien van toepassing                                                             | Pobór mocy w trybie czuwania przy podłączeniu do sieci, w stosownych                                                                   |
| 10. | Kategorija elektroničkog zaslona                                                             | Tipo di display elettronico                                                                                           | Elektroniskā displeja kategorija                                                                                          | Elektroninio vaizduoklio kategorija                                                                                                                | Elektronikus kijelző kategória                                                                                                          | Kategorija tal-unità tal-wiri elettronika                                                                           | Categorie elektronisch beeldscherm                                                                                                     | Kategoria wyświetlacza elektronicznego                                                                                                 |
| 11. | Omjer veličine                                                                               | Rapporto dimensioni                                                                                                   | Platuma/augstuma samērs                                                                                                   | Dydyžio santykis                                                                                                                                   | Képarány                                                                                                                                | Il-proporzjon tad-daqs                                                                                              | Beeldverhouding                                                                                                                        | Format obrazu                                                                                                                          |
| 12. | Razlučivost zaslona                                                                          | Risoluzione dello schermo                                                                                             | Ekrāna izšķirtspēja                                                                                                       | Ekrano skiriamoji geba                                                                                                                             | Képernyőfelbontás                                                                                                                       | Rizoluzzjoni tal-iskrin                                                                                             | Schermmresolutie                                                                                                                       | Rozdzielczość ekranu                                                                                                                   |
| 13. | Dijagonala zaslona                                                                           | Diagonale dello schermo                                                                                               | Ekrāna izmērs pa diagonāli                                                                                                | Ekrano įstrižainė                                                                                                                                  | Képtáv                                                                                                                                  | Daqs dijagonali tal-iskrin                                                                                          | Schermdiagonaal                                                                                                                        | Przekątna ekranu                                                                                                                       |
| 14. | Dijagonala zaslona                                                                           | Diagonale dello schermo                                                                                               | Ekrāna izmērs pa diagonāli                                                                                                | Ekrano įstrižainė                                                                                                                                  | Képtáv                                                                                                                                  | Daqs dijagonali tal-iskrin                                                                                          | Schermdiagonaal                                                                                                                        | Przekątna ekranu                                                                                                                       |
| 15. | Widljivo područje zaslona                                                                    | Superficie visibile dello schermo                                                                                     | Ekrāna redzamais laukums                                                                                                  | Matomas ekrano plotas                                                                                                                              | Látható kijelzőfelület                                                                                                                  | Erja tal-iskrin vizibbli                                                                                            | Zichtbaar schermoppervlak                                                                                                              | Widoczna powierzchnia ekranu                                                                                                           |
| 16. | Tehnologija panela koja se koristi                                                           | Tecnologia del pannello                                                                                               | Izmantotā panelu tehnoloģija                                                                                              | Naudojama ekrano technologija                                                                                                                      | Alkalmazott paneltechnológia                                                                                                            | It-teknologija užata tal-panell                                                                                     | Gebruikte platte-schermtechnologie                                                                                                     | Zastosowana technologia panelu                                                                                                         |
| 17. | Automatska regulacija svjetline (ABC) je dostupna                                            | Controllo automatico della luminosità (ABC) disponibile                                                               | Ir pieejama automātiska spilgtuma regulēšana (ABC)                                                                        | Yra automatinio skaisčio reguliavimo (ABC) funkcija                                                                                                | Automatikus fényerőszabályozó (ABC) rendelkezésre áll                                                                                   | Kontroll Awtomatiku tal-Luminosità (ABC) disponibbli                                                                | Automatische helderheidsregeling (ABC) beschikbaar                                                                                     | Dostępność funkcji automatycznej regulacji jasności (ABC)                                                                              |
| 18. | Senzor za prepoznavanje glasa je dostupan                                                    | Sensore di riconoscimento vocale disponibile                                                                          | Ir pieejams balss atpazīšanas sensors                                                                                     | Yra balso atpažinimo jutiklis                                                                                                                      | Hangfelismerő érzékelő rendelkezésre áll                                                                                                | Senser ta' rikonoxximent tal-vuċi huwa disponibbli                                                                  | Spraakherkennings-sensor beschikbaar                                                                                                   | Dostępność czujnika rozpoznawania mowy                                                                                                 |
| 19. | Senzor prisutnosti u prostoriji je dostupan                                                  | Sensore di rilevamento di presenza disponibile                                                                        | Ir pieejams klātbūtnes telpa sensors                                                                                      | Yra buvimo patalpoje jutiklis                                                                                                                      | Jelenlétérzékelő rendelkezésre áll                                                                                                      | Senser tal-preżenza fil-kamra huwa disponibbli                                                                      | Aanwezigheids-sensor beschikbaar                                                                                                       | Dostępność czujników obecności w pomieszczeniu                                                                                         |
| 20. | Učestalost osvežavanja slike (zadana postavka)                                               | Tasso di frequenza di aggiornamento dell'immagine                                                                     | Atvēlta atsvaidzes intensitāte (parastā konfigurācija)                                                                    | Vaizdo atnaujinimo dažnis (nustatytasis)                                                                                                           | Képfrekvencia (alapértelmezett)                                                                                                         | Rata ta' frekwenza tal-aġġ ornament tal-imagni                                                                      | Beeldverversingsfrequentie (standaard)                                                                                                 | Częstotliwość odświeżania obrazu (domyślna)                                                                                            |
| 21. | Minimālā zajamcēna dostupnost rezervnih dijelova (od datuma završetka stavljanja na tržište) | Disponibilità minima garantita degli aggiornamenti di software e firmware (dalla data di fine immissione sul mercato) | Programmatūras un aparātu programmatūras atjauninājuma minimālā garantētā pieejamība (no tirgū laišanas beigšanas dienas) | Minimalus garantuotas programinės įrangos ir aparatinio įrangos atnaujinimų priemonumo laikotarpis (nuo tiekimo rinkai laikotarpio pabaigos datos) | A szoftver- és firmware-frissítések minimális garantált rendelkezésre állása (a forgalomba hozatal befejezésének időpontjától számítva) | Disponibbiltà garantita minima ta' aġġornamenti tas-software u tal-firmware (mid-data ta' tmiem it-tqeghid fis-suq) | Minimale gegarandeerde beschikbaarheid van software- en firmware-updates (vanaf de datum waarop het in de handel brengen is beëindigd) | Minimalna gwarantowana dostępność aktualizacji oprogramowania i oprogramowania układowego (od daty zakończenia wprowadzania do obrotu) |
| 22. | Minimālā zajamcēna dostupnost rezervnih dijelova (od datuma završetka stavljanja na tržište) | Disponibilità minima garantita dei pezzi di ricambio (dalla data di fine immissione sul mercato)                      | Rezerves daļu minimālā garantētā pieejamība (no tirgū laišanas beigšanas dienas)                                          | Minimalus garantuotas atsarginių dalių priemonumo laikotarpis (nuo tiekimo rinkai laikotarpio pabaigos datos)                                      | A tartálék alkatrészek minimális garantált rendelkezésre állása (a forgalomba hozatal befejezésének időpontjától számítva)              | Disponibbiltà garantita minima tal-ispare parts (mid-data ta' tmiem it-tqeghid fis-suq)                             | Minimale gegarandeerde beschikbaarheid van reserveonderdelen (vanaf de datum waarop het in de handel brengen is beëindigd)             | Minimalna gwarantowana dostępność części zamiennych (od daty zakończenia wprowadzania do obrotu)                                       |
| 23. | Minimālā zajamcēna podrška za proizvod                                                       | Assistenza tecnica minima garantita per il prodotto                                                                   | Minimālais garantētais ražojumu atbalsts                                                                                  | Minimalus garantuotas su gaminiu susijusios pagalbos teikimo laikotarpis ( ) ( )                                                                   | Garantált termékátogatás minimális időtartama                                                                                           | Appoġġ garantit minimu għall-prodott                                                                                | Minimale gegarandeerde productondersteuning                                                                                            | Minimalne gwarantowane serwisowanie produktu                                                                                           |
|     | Minimalno trajanje općeg jamstva koje nudi dobavljač                                         | Durata minima della garanzia generale offerta dal fornitore ( ) ( )                                                   | Piegādātāja piedāvātās vispārējās garantijas minimālais ilgums                                                            | Minimali tiekėjo suteiktos bendrosios garantijos trukmė                                                                                            | A szállító által vállalt általános időtartás minimális időtartama                                                                       | Id-durata minima tal-garanzija generali offruta mill-fornitur                                                       | Minimunduur van de door de leverancier geboden algemene garantie ( ) ( )                                                               | Minimalny okres ogólnej gwarancji oferowanej przez dostawcę                                                                            |
| 24. | Vrsta napajanja                                                                              | Tipo di alimentatore                                                                                                  | Barošanas avota tips                                                                                                      | Maitinimo šaltinio tipas                                                                                                                           | A tápegység típusa                                                                                                                      | Tip ta' provvista tal-elettriku                                                                                     | Type voeding                                                                                                                           | Typ zasilacza:                                                                                                                         |
| 25. | Vanjsko napajanje (priloženo uz proizvod, nije normirano)                                    | Alimentatore esterno (non standardizzato e incluso nell'imballaggio del prodotto)                                     | Ārējais barošanas avots (nestandartizēts un iekļauts ražojuma komplektācijā)                                              | Išorinis maitinimo šaltinis (nestandartizuotas, įdėtas į gaminio dėžę)                                                                             | Külső tápegység (nem szabványos, és a termékdobozban található)                                                                         | Provvista tal-elettriku esterna (mhux standardizzata u inkluż a fil-kaxxa tal-prodott)                              | Externe voeding (niet-gestandaardiseerd en in de doos van het product meegeleverd)                                                     | Zasilac zewnętrzny (nieznormalizowany i dostarczony w opakowaniu z produktem)                                                          |
| i   |                                                                                              | i                                                                                                                     | i                                                                                                                         | i                                                                                                                                                  | i                                                                                                                                       | i                                                                                                                   | i                                                                                                                                      | i                                                                                                                                      |
| ii  | Ulazni napon                                                                                 | Ten- sione d' in- gresso                                                                                              | Ieejas spriegums                                                                                                          | Iėjimo įtampa                                                                                                                                      | Beme- neti feszültség                                                                                                                   | Vultaġġ tal-input                                                                                                   | Voe- dings- span- ning                                                                                                                 | Napięcie wejściowe                                                                                                                     |
| iii | Izlazni napon                                                                                | Ten- sione di uscita                                                                                                  | Izejas spriegums                                                                                                          | Išėjimo įtampa                                                                                                                                     | Kime- neti feszültség                                                                                                                   | Vultaġġ tal-output                                                                                                  | Uit- gang- span- ning                                                                                                                  | Napięcie wyjściowe                                                                                                                     |
| 26. | Vanjsko normirano napajanje (ako nije priloženo uz proizvod, nije normirano)                 | Alimentatore esterno standardizzato (o alimentatore esterno adatto se non incluso nell'imballaggio del prodotto)      | Standartizēts ārējais barošanas avots (vai atbilstošs, ja nav iekļauts ražojuma komplektācijā)                            | Išorinis standartizuotas maitinimo šaltinis (arba tinkamas, jei neįdėtas į gaminio dėžę)                                                           | Szabványos külső tápegység (vagy annak megfelelő, ha a termékdoboznak nem része)                                                        | Provvista tal-elettriku esterna standardizzata (jew wahda xierqa jekk mhux inkluża fil-kaxxa tal-prodott)           | Externe gestandaardiseerde voeding (of geschikt indien niet in de doos van het product meegeleverd)                                    | Znormalizowany zasilacz zewnętrzny (lub odpowiedni zasilacz, jeżeli nie jest dostarczony w opakowaniu z produktem)                     |
| i   | Podržani standardni naziv ili popis                                                          | Indicazione della o delle norme tecniche con cui l'alimentatore è compatibile                                         | Atbalstītā standarta nosaukums vai saraksts                                                                               | Palaikomas standartinis pavadinimas arba sąrašas                                                                                                   | Támogatott szabvány(ok) neve                                                                                                            | Isem standard jew lista appoġġata                                                                                   | Ondersteunde standaardnaam of lijst                                                                                                    | Wykaz lub tytuły obsługiwanych norm                                                                                                    |
| ii  | Potreban izlazni napon                                                                       | Tensione di uscita necessaria                                                                                         | Vajadzīgais izejas spriegums                                                                                              | Reikiama išėjimo įtampa                                                                                                                            | Előírt kimeneti feszültség                                                                                                              | Vultaġġ tal-output meħtieġ                                                                                          | Vereiste uitgangsspanning                                                                                                              | Wymagane napięcie wyjściowe                                                                                                            |
| iii | Potrebna jakost struje (minimalna)                                                           | Intensità di corrente necessaria (min.)                                                                               | Vajadzīgais strāvas stiprums (minimālais)                                                                                 | Reikiama tiekiamo srovės (minimali)                                                                                                                | Előírt szállított áramerősség (minimum)                                                                                                 | Kurrent inwaxxal meħtieġ                                                                                            | Vereiste aangeleverde stroom                                                                                                           | Wymagane natężenie prądu (minimalne)                                                                                                   |
| iv  | Potrebna frekvencija struje                                                                  | Frequenza di corrente necessaria                                                                                      | Vajadzīgā strāvas frekvence                                                                                               | Reikiama srovės dažnis                                                                                                                             | Előírt áramfrekvencia                                                                                                                   | Frekwenza tal-kurrent meħtieġa                                                                                      | Vereiste stroomfrequentie                                                                                                              | Wymagana częstotliwość prądu                                                                                                           |

| No. | PT                                                                                                                          | RO                                                                                                                          | SK                                                                                                                 | SL                                                                                                                                 | FI                                                                                                                                              | SV                                                                                                                                                 |
|-----|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 9   | Marca comercial ou nome do fornecedor                                                                                       | Denumirea sau marca furnizorului                                                                                            | Názov dodávateľa alebo jeho obchodná známka                                                                        | Dobaviteljovo ime ali blagovna znamka                                                                                              | Tavarantoimittajan nimi tai tavaramerkki                                                                                                        | Leverantörens namn eller varumärke                                                                                                                 |
|     | Endereço do fornecedor                                                                                                      | Adresa furnizorului                                                                                                         | Adresa dodávateľa                                                                                                  | Naslov dobavitelja                                                                                                                 | Tavarantoimittajan osoite                                                                                                                       | Leverantörens adress                                                                                                                               |
| 9   | Identificador de modelo                                                                                                     | Identificatorul modelului                                                                                                   | Identifikačný kód modelu                                                                                           | Identifikacijska oznaka modela                                                                                                     | Mallitunniste                                                                                                                                   | Modellbeteckning                                                                                                                                   |
| 9   | Classe de eficiência energética em alcance dinâmico normal (SDR)                                                            | Clasa de eficiență energetică pentru intervalul dinamic standard (SDR)                                                      | Trieda energetickej účinnosti pre štandardný dynamický rozsah (SDR)                                                | Razred energijske učinkovitosti za standardno dinamično območje (SDR)                                                              | Energiatohokkuus- luokka vakiotason dynamiikka-alueella (SDR)                                                                                   | Energieffektivitetsklass för SDR (Standard Dynamic Range)                                                                                          |
| 9   | Consumo de energia no modo ligado em alcance dinâmico normal (SDR)                                                          | Consumul de putere în modul pornit pentru intervalul dinamic standard (SDR)                                                 | Príkon v režime zapnutia pre štandardný dynamický rozsah (SDR)                                                     | Zahtevana moč v stanju delovanja za standardno dinamično območje (SDR)                                                             | Tehontarve päällä- tilassa vakiotason dynamiikka-alueella (SDR)                                                                                 | Effektbehov i påläge för SDR (Standard Dynamic Range)                                                                                              |
| 9   | Classe de eficiência energética (HDR)                                                                                       | Clasa de eficiență energetică (HDR)                                                                                         | Trieda energetickej účinnosti (HDR)                                                                                | Razred energijske učinkovitosti (HDR)                                                                                              | Energiatohokkuus- luokka (HDR)                                                                                                                  | Energieffektivitetsklass (HDR)                                                                                                                     |
| 9   | Consumo de energia no modo ligado em grande alcance dinâmico (HDR), caso esteja disponível                                  | Consumul de putere în modul pornit pentru intervalul dinamic ridicat (HDR), dacă este implementat                           | Príkon v režime zapnutia pre vysoký dynamický rozsah (HDR), ak je k dispozícii                                     | Zahtevana moč v stanju delovanja v načinu visokega dinamičnega območja (HDR), če se izvaja                                         | Tehontarve päällä- tilassa korkealla dynamiikka-alueella (HDR), jos käytössä                                                                    | Effektbehov i påläge med HDR-visning (High Dynamic Range), om sådan finns                                                                          |
| 9   | Consumo de energia no modo desligado, se aplicável                                                                          | Consumul de putere în modul oprit, dacă este cazul                                                                          | Príkon v režime vypnutia, ak je k dispozícii                                                                       | Zahtevana moč v stanju izključenosti, če je ustrezno                                                                               | Tehontarve poissa päältä-tilassa, tarvittaessa                                                                                                  | Effektbehov i frånläge, i tillämpliga fall                                                                                                         |
| 9   | Consumo de energia no modo de espera, se aplicável                                                                          | Consumul de putere în modul standby, dacă este cazul                                                                        | Príkon v režime pohotovosti, ak je k dispozícii                                                                    | Zahtevana moč v stanju pripravljenosti, če je ustrezno                                                                             | Tehontarve valmiustilassa, tarvittaessa                                                                                                         | Effektbehov i standbyläge, i tillämpliga fall                                                                                                      |
| 9   | Consumo de energia no modo de espera em rede, se aplicável                                                                  | Consumul de putere în modul standby în rețea, dacă este cazul                                                               | Príkon v režime pohotovosti pri zapojení v sieti, ak je k dispozícii                                               | Zahtevana moč v omrežnem stanju pripravljenosti, če je ustrezno                                                                    | Tehontarve verkkovalmiustilassa, tarvittaessa                                                                                                   | Effektbehov i nätverksanslutet standbyläge, i tillämpliga fall                                                                                     |
| 10  | Categoria de ecrã eletrónico                                                                                                | Categoria de afișare electronică                                                                                            | Kategória elektronického displeja                                                                                  | Kategorija elektronskega prikazovalnika                                                                                            | Elektronisen näytön luokka                                                                                                                      | Kategori av elektronisk bildskärm                                                                                                                  |
| 11  | Relação dimensional                                                                                                         | Raportul de aspect                                                                                                          | Pomer strán                                                                                                        | Razmerje velikosti                                                                                                                 | Kokosuhde                                                                                                                                       | Höjd-breddförhållande                                                                                                                              |
| 12  | Resolução do ecrã                                                                                                           | Rezoluția ecranului                                                                                                         | Rozlíšení zobrazovacej jednotky                                                                                    | Ločljivost zaslona                                                                                                                 | Näyttöruudun resoluutio                                                                                                                         | Skärmupplösning                                                                                                                                    |
| 13  | Diagonal do ecrã                                                                                                            | Diagonala ecranului                                                                                                         | Uhlopriečka zobrazovacej jednotky                                                                                  | Diagonala zaslona                                                                                                                  | Näyttöruudun läpimitta                                                                                                                          | Skärmdiagonal                                                                                                                                      |
| 14  | Diagonal do ecrã                                                                                                            | Diagonala ecranului                                                                                                         | Uhlopriečka zobrazovacej jednotky                                                                                  | Diagonala zaslona                                                                                                                  | Näyttöruudun läpimitta                                                                                                                          | Skärmdiagonal                                                                                                                                      |
| 15  | Área visível do ecrã                                                                                                        | Aria suprafeței vizibile a ecranului                                                                                        | Viditeľná plocha zobrazovacej jednotky                                                                             | Vidna površina zaslona                                                                                                             | Näkyvissä oleva näyttöruudun pinta-ala                                                                                                          | Synlig bildskärmsarea                                                                                                                              |
| 16  | Tecnologia de painel utilizada                                                                                              | Tehnologia de afișare utilizată                                                                                             | Použitá technológia panelu                                                                                         | Uporabljena tehnologija panelov                                                                                                    | Käytetty paneeliteknologia                                                                                                                      | Bildskärmsteknik                                                                                                                                   |
| 17  | Controlo automático do brilho (CAB) disponível                                                                              | Reglarea automată a luminozității (ABC) disponibilă                                                                         | K dispozícii je automatická regulácia jasu (ABC)                                                                   | Samodejno prilagajanje svetlosti (ABC)                                                                                             | Automaattinen kirkkaussäätö käytettävissä                                                                                                       | Automatisk ljusstyrkereglering (ABC) tillgänglig                                                                                                   |
| 18  | Sensor de reconhecimento vocal disponível                                                                                   | Senzor pentru recunoaștere vocală disponibil                                                                                | K dispozícii je snímač rozpoznávání řeči                                                                           | Tipalo za prepoznavanje govora                                                                                                     | Puheentunnistin käytettävissä                                                                                                                   | Sensor för taligenkänning tillgänglig                                                                                                              |
| 19  | Detetor de presença disponível                                                                                              | Senzor pentru prezență în încăperea disponibil                                                                              | K dispozícii je snímač přítomnosti v místnosti                                                                     | Tipalo prisotnosti v prostoru                                                                                                      | Läsnäolotunnistin käytettävissä                                                                                                                 | Närvarosensor tillgänglig                                                                                                                          |
| 20  | Frequência de atualização de imagens (predefinido)                                                                          | Frecvența de reîmprospătare a imaginii (implicită)                                                                          | Obnovovací kmitočet obrazovky (predvolený)                                                                         | Stopnja pogostosti osveževanja slike (privzeto)                                                                                    | Kuvan virkistystaajuus (oletusarvo)                                                                                                             | Bilduppdateringsfrekvens (standard)                                                                                                                |
| 21  | Disponibilidade mínima garantida de atualizações de software e firmware (a partir da data de termo da colocação no mercado) | Disponibilitatea minimă garantată a actualizărilor de software și de firmware (de la data încheierii introducerii pe piață) | Minimálna zaručená dostupnosť aktualizácií softvéru a firmvéru (od dátumu, keď sa výrobok prestáva dodávať na trh) | Minimalna zagotovljena razpoložljivost posodobitev programske opreme in strojne programske opreme (od datuma konca dajanja na trg) | Kiinteiden ohjelmistojen ja muiden ohjelmistojen päivitysten taattu vähimmäissaatavuus (viimeisen markkinoille saattamisen päivämäärän jälkeen) | Minsta garanterad tillgång till uppdateringar av fast programvara och annan programvara (från och med den dag då utsläppandet på marknaden upphör) |
| 22  | Disponibilidade mínima garantida de peças sobressalentes (a partir da data de termo da colocação no mercado)                | Disponibilitatea minimă garantată a pieselor de schimb (de la data încheierii introducerii pe piață)                        | Minimálna zaručená dostupnosť náhradných dielov (od dátumu, keď sa výrobok prestáva dodávať na trh)                | Minimalna zagotovljena razpoložljivost nadomestnih delov (od datuma konca dajanja na trg)                                          | Varaosien taattu vähimmäissaatavuus (viimeisen markkinoille saattamisen päivämäärän jälkeen)                                                    | Minsta garanterad tillgång till reservdelar (från och med den dag då utsläppandet på marknaden upphör)                                             |
| 23  | Garantia mínima de apoio ao produto                                                                                         | Asistență minimă garantată pentru produs                                                                                    | Minimálna zaručená podpora výrobkov                                                                                | Minimalna zagotovljena podpora za izdelek                                                                                          | Tuotetuen taattu vähimmäissaata- vuus                                                                                                           | Minsta garanterade produktsupport                                                                                                                  |
|     | Duração mínima da garantia geral do fornecedor                                                                              | Durată minimă a garanției generale oferite de furnizor                                                                      | Minimálne trvanie celkovej záruky, ktorú ponúka dodávateľ                                                          | Minimalno trajanje splošne garancije, ki jo ponuja dobavitelj                                                                      | Tavarantoimittajan tarjoaman takuun vähimmäiskesto                                                                                              | Kortaste giltighetsperiod för leverantörens garanti                                                                                                |
| 24  | Tipo de fonte de alimentação                                                                                                | Tipul sursei de alimentare                                                                                                  | Typ zdroja napájania                                                                                               | Tip napajalnika                                                                                                                    | Teholähteen tyyppi                                                                                                                              | Typ av strömförsörjning (nätaggregat)                                                                                                              |
| 25  | Fonte de alimentação externa (não normalizada; incluída na embalagem do produto)                                            | Sursa de alimentare externă (nenormalizată și inclusă în cutia produsului)                                                  | Externý zdroj napájania (nenormalizovaný, súčasť balenia výrobku)                                                  | Zunanji napajalnik (nestandardiziran in priložen v embalaži izdelka)                                                               | Ulkoinen teholähde (standardimaton ja sisältyy tuotepakkaukseen)                                                                                | Ej standardiserat externt nätaggregat (som finns med i förpackningen)                                                                              |
| i   |                                                                                                                             | i                                                                                                                           | i                                                                                                                  | i                                                                                                                                  | i                                                                                                                                               | i                                                                                                                                                  |
| ii  | Tensão de entrada                                                                                                           | Tensiunea de intrare                                                                                                        | Vstupné napätie                                                                                                    | Vhodna napetost                                                                                                                    | Syöttö- jännite                                                                                                                                 | Ingående spänning                                                                                                                                  |
| iii | Tensão de saída                                                                                                             | Tensiunea de ieșire                                                                                                         | Výstupné napätie                                                                                                   | Izhodna napetost                                                                                                                   | Lähtö- jännite                                                                                                                                  | Utgående spänning                                                                                                                                  |
| 26  | Fonte de alimentação externa normalizada (ou adequada, se não incluída na embalagem do produto)                             | Sursa de alimentare externă standardizată (sau una adecvată, dacă nu este inclusă în cutia produsului)                      | Externý normalizovaný zdroj napájania (alebo vhodný zdroj, ak nie je súčasťou balenia výrobku)                     | Zunanji standardiziran napajalnik (ali ustrezen, če ni priložen v embalaži izdelka)                                                | Standardoitu ulkoinen teholähde (tai soveltuva teholähde, jos se ei sisälly tuotepakkaukseen)                                                   | Standardiserat externt nätaggregat (eller lämpligt sådant om det inte finns med i produktens förpackning)                                          |
| i   | Norma ou lista de normas que se aplicam                                                                                     | Denumirea sau lista standardelor aferente                                                                                   | Názov alebo zoznam podporovaných noriem                                                                            | Podprti standardni naziv ali seznam                                                                                                | Tuettun standardin nimi tai luettelo tuetuista standardeista                                                                                    | Relevant standard (en eller flera)                                                                                                                 |
| ii  | Requisito de tensão de saída                                                                                                | Tensiunea de ieșire necesară                                                                                                | Požadované vstupné napätie                                                                                         | Zahtevana izhodna napetost                                                                                                         | Vaadittu lähtöjännite                                                                                                                           | Krav på utgående spänning                                                                                                                          |
| iii | Requisito de corrente de alimentação                                                                                        | Curentul furnizat necesar (minim)                                                                                           | Požadovaný prúd (minimálny)                                                                                        | Zahtevani vhodni tok (najmanj)                                                                                                     | Vaadittu virran voimakkuus                                                                                                                      | Krav på utgående ström (minimium)                                                                                                                  |
| iv  | Requisito de frequência da corrente                                                                                         | Frecvența curentului necesară                                                                                               | Požadovaná frekvencia proudu                                                                                       | Potrebna frekvenca toka                                                                                                            | Vaadittu virran taajuus                                                                                                                         | Krav på strömmens frekvens                                                                                                                         |

Ovaj dokument je originalno proizveden i objavljen od strane proizvođača, brenda Samsung, i preuzet je sa njihove zvanične stranice. S obzirom na ovu činjenicu, Tehnoteka ističe da ne preuzima odgovornost za tačnost, celovitost ili pouzdanost informacija, podataka, mišljenja, saveta ili izjava sadržanih u ovom dokumentu.

Napominjemo da Tehnoteka nema ovlašćenje da izvrši bilo kakve izmene ili dopune na ovom dokumentu, stoga nismo odgovorni za eventualne greške, propuste ili netačnosti koje se mogu naći unutar njega. Tehnoteka ne odgovara za štetu nanесenu korisnicima pri upotrebi netačnih podataka. Ukoliko imate dodatna pitanja o proizvodu, ljubazno vas molimo da kontaktirate direktno proizvođača kako biste dobili sve detaljne informacije.

Za najnovije informacije o ceni, dostupnim akcijama i tehničkim karakteristikama proizvoda koji se pominje u ovom dokumentu, molimo posetite našu stranicu klikom na sledeći link:

<https://tehnoteka.rs/p/samsung-qled-televizor-qe55qn700btxxh-akcija-cena/>